

DIARIO DE LA MARINA

EDICION DE LA TARDE

Telegramas por el cable.

SERVICIO TELEGRAFICO DEL DIARIO DE LA MARINA. AL DIARIO DE LA MARINA. HABANA.

España

De hoy.

Madrid, Julio 17

OS BILLETES DE OUBA

El Diario Oficial del Ministerio de la Guerra publica una circular en la cual dispone que en las instancias de jefes y oficiales del Ejército, referentes a la admisión por el Tesoro de los billetes del Banco Español de la Isla de Cuba, y dispone también que a las instancias pendientes que hay sobre el mismo asunto, se les dé una solución negativa.

LA NOTA DEL DIA

El Sr. Karakadze, presidente del Partido Popular Obrero de Cienfuegos, ha recibido el siguiente telegrama, que desmiente el publicado ayer en un periódico de la tarde, y en el cual se daba por terminada la huelga existente en aquella localidad.

Cienfuegos, Julio 16 y 15 tarde.

KARAKADZE

Habana. La huelga general sigue. Hágalo público.

Atienza, Secretario.

Eso que dice un colega, nos ha impresionado profundamente.

Karakadze, presidente del Partido Popular Obrero de Cienfuegos, está en la Habana.

Y desde aquí ordena la huelga general, ó lo que es lo mismo, el hambre general.

Y Karakadze es ó debe de ser ruso, ó por lo menos compatriota del general Rolloff.

Y Karakadze, presidente ahora del Partido Popular Obrero, era aún no hace mucho, secretario del célebre Mr. Pitcher. (Ten days or ten dollars)

A muchas reflexiones se prestan esas cosas; pero ¿quién se atreve aquí a meditar sobre nada, sin contar previamente con el permiso expreso de la Discusión, periódico "a la moderna y a la americana", y órgano celoso y discreto de esta situación que disfrutamos?

Y por otro lado, aunque contáramos con la aquiescencia de ese pequeño Torquemada ¿quién nos dice que el, ayer, Secretario de Mr. Pitcher y hoy, Presidente del Partido Popular Obrero, no pueda ser mañana Fiscal del Tribunal Supremo y pedir para nosotros la pena capital con el mismo derecho con que hoy obliga a pasar toda clase de penalidades al pueblo de Cienfuegos?

Por eso el mejor de los dados...

Ecos de la prensa extranjera.

Mr. Watson J. Ballard, ha publicado recientemente en un diario de Seneca Falls, Estado de Nueva York, una carta en la cual dice que la nueva República de Cuba se parece a una casa de comercio que empezara sus negocios sin capital, pues el precio de sus principales productos ha...

legado al punto más bajo que jamás haya tenido, tiene su Tesoro que hacer frente a unos gastos mayores que sus ingresos; el 80 por 100 de sus fincas están hipotecadas y al gobierno de los Estados Unidos no auxilia su industria azucarera, pronto desaparecerá; los Estados Unidos necesitan el azúcar de Cuba, porque su consumo anual es de 2.300.000 toneladas y su producción, incluyendo la de Puerto Rico y Hawaii, apenas llega a 800.000, teniendo que importar el resto.

"Además del deber moral, agrega, que tienen los Estados Unidos de auxiliar a Cuba, el hacerlo es también para ellos cuestión de conveniencia, puesto que tanta necesidad tiene Cuba de nuestros productos, como nosotros de los suyos. Si permitimos que vaya a la bancarrota, mayores que las de ninguna otra nación, serán nuestras pérdidas.

"No debemos olvidarnos de que el comercio es un asunto de honor y digno de que se haga negocios con él; es de dar, porque acostumbra cumplir sus compromisos; paga sus deudas y acrecienta su buena fe y honradez las pocas quebras que ha habido durante la última guerra, cuando les hubiéramos sido tan fácil a todos suspender sus pagos, si que nadie se lo tuviera a mal.

"Cuba no nos pide una limosna; no propone un convenio en el cual esta dispuesta a darnos más de lo que recibamos; su proposición envalsa una especie de pacto social igualmente ventajoso para ambos países, ella no fabrica más que azúcar y tabaco y nosotros producimos todos los demás artículos, y son muchos, los que ella necesita.

"Looora grande sería de nuestra parte no auxiliarla, beneficiando al propio tiempo de las ventajas que nos brinda y permitiéndole que otra nación se aproveche de las ganancias que debieran ser exclusivamente nuestras, y dejando perecer una industria que reúne tantas condiciones de vida y prosperidad."

TRIBUNA LIBRE

BANCOS HIPOTECARIOS DE PRUSIA

No pocos americanos, desde el punto de vista del prestatario arguyen, que es demerito el plazo de 50 años para la cancelación de las hipotecas; argumento que flaquea por su base, desde el instante, como hemos explicado en anteriores artículos, que transcurridos los tres primeros años de constituida la hipoteca, el prestatario tiene el derecho de redimir cuando le parezca más conveniente, dentro del plazo de los 30 a 50 años fijados como máximo. No es tampoco condición precisa que los plazos sean tan largos, por más que con ellos resulte también beneficiado el prestatario; los plazos son siempre condicionales, como conviene al que solicita el préstamo, dentro de las reglas generales a que se sujetan esas operaciones.

En los Estados Unidos, los prestatarios suelen objetar a su vez, que el agrandar la facilidad abandona una línea en estado de desarrollo, por tomar otra que es mejor ó más productiva. Este argumento no es aplicable a Cuba, no obstante, en ese caso, la "Compañía Hipotecaria" tendría el derecho de rematar la propiedad, y adjudicada, entregarla en arrendamiento a persona que quisiera de acrecentar su valor. La experiencia en Alemania ha demostrado de una manera evidente, que las pérdidas experimentadas por esos préstamos no son mayores del 2 por 100, a cuyo efecto responde siempre el fondo de reserva, toda vez que es condición indispensable, que este capital represente en su totalidad el 5 por 100 del valor de las cédulas hipotecarias en circulación, antes que se paguen dividendos sobre las acciones.

Se ha procurado demostrar con la mayor claridad posible, aduciendo ejemplos, que el sistema de emi-

sión de cédulas hipotecarias a tipo fijo, no es otra cosa que un crédito circulante asequible, cómodo y de una potencia extraordinaria, cuya elasticidad permite su aumento ó disminución según aconsejen las circunstancias. O de otro modo: son las cédulas un papel moneda, hipotecariamente garantido que gana interés; sin los inconvenientes de aquel.

La circulación de las cédulas de menor valor llegaría a ser tan abundante, al extremo de hacer necesario recoger una gran parte de ellas y sustituirlas por otras de \$500 ó \$1.000 que serían adquiridas a su vez por los rentistas, como un medio de inversión a tipo fijo y perfectamente garantido.

No cabe la menor duda que la circulación de cédulas, aumentaría por consiguiente la del dinero en metálico, puesto que, como condición indispensable para los préstamos, se exige al prestatario que el dinero facilitado ha de invertirse en mejoras y desarrollo de la finca ya rústica ó urbana, lo que forzaría la circulación de las referidas cédulas en la localidad donde estuviera enclavada la finca, reagradando aquella el producto inherente a dichas cédulas, como es el interés que devengarán. Los productos de la propiedad hipotecada ó invertida en mejoras, como condición precisa, no serían menores del 8 por 100 anual, cuyo producto casi en su totalidad sería empleado en la compra de radianción de la finca. El pago anual para amortización de una hipoteca en 42 ó 50 años, fluctúa entre el 1 por 100 y 2 por 100.

Generalmente, el dinero escasea en las pequeñas localidades, haciéndose por tanto difícil conseguirlo con hipotecas de ninguna clase. Acudir a los grandes centros, donde abunda siempre, tiene grandes inconvenientes que imposibilitan totalmente la operación: uno de ellos muy principal, es la distancia apartada, que hace difícil al prestatista el examinar é inspeccionar debidamente la propiedad garantida; razón por la cual en Cuba, donde no existe el sistema "Credit Foncier de France", es imposible el obtener dinero con hipotecas de fincas que no radiquen en la ciudad de la Habana.

Una vez consolidado en el país el sistema de crédito por medio de cédulas hipotecarias, desaparecerían todas las trabas y dificultades que paralizan su desarrollo; los prestatarios, se economizarían más del uno y medio por ciento en sus pagos anuales por amortización de principal é intereses; con el aditamento a su favor de todas las demás facilidades anteriormente expuestas. Se contribuiría de hecho al crecimiento rápido de las poblaciones, al impulso de las obras públicas municipales, a la implantación de sistemas de irrigación, canalización, y mil otras ventajas tan necesarias como imprescindibles al progreso económico propiamente considerado, de las fuerzas vivas de Cuba, hoy paralizadas en estado de inercia y abatimiento. El promedio de las cantidades que anualmente se abonaran al banco por concepto de amortización de principal é intereses de los préstamos, sería infinitamente menor, que lo que en la actualidad se paga exclusivamente por intereses. El sistema de cédulas, conllevaría de una vez con la usura, sirviendo al mismo tiempo para colocar al prestatista a cubierto de riesgos y eventualidades.

Todo lo que es menester hacer para asegurar el éxito más completo al adoptar el sistema, es seguir firmemente los pasos indicados y trillados por Corban y los demás financieros franceses, sin separarnos un ápice, y entonces la teoría Baring de "hacer circular como dinero una parte del inmueble", lograda entre nosotros consolidación y arraigo.

Onéntase, que allí por el año de 1767, cuando ocurrió á Baring someter sus teorías y planes á los financieros y legisladores de Prusia, tuvo que sufrir la decepción de ser rechazado. Tenaz en sus propósitos, se dirigió al rey Federico, quien desoyendo la oposición de los sabios financieros al plan propuesto, acogió á Baring con agrado é hizo que en 1770, el gobierno adelantase la suma de 200,000 thalers para cooperar al establecimiento de la primera compañía de crédito, cuyas operaciones fueron desarrollándose extraordinariamente.

La adopción aquí del sistema Baring no sería estéril. 125 años de éxito y experiencia lo abonan. Cuando en 1767 la Silesia se veía como Cuba hoy, totalmente postrada; y en cambio, el dinero llenaba las arcas de los Bancos de Berlín, ¿cómo los silesianos se cruzaron de brazos á esperar que se les llevaran á manos llenas, en calidad de préstamo al 6 por ciento? De ningún modo. Se lanzaron á conquistarlo con gran actividad, creando inmediatamente el sistema de las cédulas: con ellas impulsaron las faenas en sus fincas y establecimientos industriales y el dinero retenido en Berlín, atraído entonces por el sistema, fué á Silesia á ocupar el lugar de las cédulas, pasando á manos de los allegados para impulsar la reconstrucción total del país. Sea es precisamente lo que ocurriría en Cuba. Las cédulas que aquí se emitiesen irían á Nueva York y otras poblaciones, y el dinero vendría á ocupar su puesto en el mercado de valores, pasando á manos de los propietarios y agricultores. Y tendríamos, que habiendo sido el objeto principal y casi único de su emisión el que circularan como dinero, de hecho y en sustancia serían convertidas en él por los propios capitalistas con el objetivo del interés que produjeran, ya que el dinero en abstracto estancado nada produce. Las cédulas de menor valor circularían á su vez profusamente en todas las localidades de la Isla, como papel moneda, representando con arreglo á la teoría "Baring" "una parte de la propiedad inmueble en circulación monetaria."

Para terminar, téngase muy presente que la prosperidad de un país se mide y se aprecia por el estado económico de sus agricultores. Cuando es próspero, los negocios todos son prósperos; si á la inversa, la situación de aquellos favore indigente, la indigencia será general en todos los ramos y en todas las esferas.

Como deducción lógica é indudable, lo primero que se necesita hacer para revivir el tráfico y los negocios, es auxiliar al agricultor. Adoptándose el sistema del "Credit Foncier de France", el auxilio sería rápido, firme y eficaz. Cuando la prosperidad llegara, no más que á iniciarse en las clases agrícolas, renacería la confianza, y el hospital hasta entonces castrivo, bancaerá colosalmente productiva. Lo que aquí se recomienda, no es una teoría, sino la adopción de métodos y de sistemas experimentados durante más de 125 años en Alemania y en otras partes, y que han hecho de esa nación una de las potencias más poderosas del mundo civilizado.

Si á ese sistema y á esos métodos recomendados, unimos los recursos naturales y extraordinarios de este país, —concluye el coronel Bloom— la prosperidad de Cuba, á poco asombraría el mundo.

JOSE E. MAERNA.

LA MARINA BRITANICA

El imperio británico está orgulloso de su marina que es la que impone respeto al mundo entero. Pues bien, un contratista inglés, lord Charles...

Beresford, con motivo de la discusión del presupuesto de Marina, ha pronunciado en la Cámara de los Comunes un discurso que ha causado emoción profunda y que contiene avisos saludables no solo para la Gran Bretaña, sino también para otras naciones.

Según lord Beresford, el actual sistema de administración de la Marina inglesa está completamente podrido. Esto se ha probado por cuantas comisiones de investigación se han ocupado del asunto.

Se gasta una enormidad y sin resultados útiles. No es la cuestión tener muchos barcos sino que éstos sirvan en el momento requerido. Tanto monta tener una escuadra numerosa, como no tener ninguna, si no es adecuada para pelear. Beresford añadió el almirante —luchando al frente de seis barcos bien preparados, mejor que de diez ó veinte que no sirven.

La cuestión de las calderas, la adopción y manejo de modelos modernos de artillería, el atraso en el empleo de explosivos, son puntos en los que la marina británica va á la zaga de sus rivales extranjeros. Las catástrofes ocurridas á los destroyers el año último, el haberse encontrado inesperadamente hace dos meses con que las provisiones de carbón y material de guerra eran insuficientes en casos de urgencia, son también pruebas palmarias de lo defectuoso de la administración de la marina británica.

Hay necesidad —dice el contratista lord Beresford— de una reforma completa. Todo procede de que, sean cualesquiera los defectos que se descubran, sea cual sea la causa que pudiera producir un desastre el día de mañana, no hay nadie á quien hacer responsable de ello, "no hay nadie á quien ahorcar" (frases textuales del discurso).

Opina el marino inglés que debe haber un cuerpo técnico que examine, determine y proponga todo lo pertinente hasta el último detalle y que este cuerpo técnico someta sus informes á una autoridad política y administrativa responsable directamente ante el parlamento.

Las contestaciones ociosas á éste discurso formidables no produjeron en la Cámara efecto satisfactorio, y después, la impresión en el público ha sido tremenda.

Si el organismo de la marina británica está podrido, como dice el almirante, podría darse el caso, al llegar el día de la prueba, de que ocurriera en el mar desastres inesperados como los sufridos al ejército terrestre en el Africa del Sur.

Pero al mismo tiempo que esta consideración, que tiene una importancia inmensa, del discurso de lord Beresford se desprende una magnífica lección.

Hay pueblos donde con tiempo, se habla claro, donde se ponen los intereses de la nación por encima de todo, y se procura sin consideración alguna, excoigir los medios para que no sobrevengan desastres irreparables. Es el verdadero patriotismo.

NOTAS INDUSTRIALES

LA TURBA COMO COMBUSTIBLE

En Alemania se está produciendo con la turba un combustible que arde con una llama clara y que deja muy poca ceniza, siendo lo notable que puede venderse á 12 50 pesetas oro la tonelada. Se sabe que se hace impregnando la turba con una substancia química, que es hasta ahora un secreto, pero que se supone sea algún residuo de la fabricación de la soya, porque el inventor Sr. Montago, de Mannheim, es fabricante de este producto. Ha comprado 24 hectáreas de turba...

LACTO-MARROW.

La mas eficaz y científica de todas las Emulsiones. La medicina mas agradable, cuyos resultados en la tisis, anemia, clorosis, reumatismo y en general todas las enfermedades que debilitan el organismo, se comprueban desde que se comienza á tomar.

PREGUNTE A SU MEDICO En todas las Farmacias. Al por mayor, Droguería "AMERICANA," GALIANO 125, HABANA LACTO-MARROW CO., Químicos, NEW YORK.

EL CENTRO DE PARIS

Ha recibido un elegante surtido en Corset de las mejores casas de París y se hace por medida por un centén. Para las señoras en estado ha recibido una colección de OAPAS elegantísimas de Encaje y salidas de teatro. En Sombreros acaba de recibir la última moda de París á centen GALIANO 74.—TELÉFONO 1940.

CUBA Y AMÉRICA REVISTA ILUSTRADA.

El domingo 20 del corriente comenzará la publicación en la Edición Semanal de la novela "Proceso Clemenciau", traducida por E. Augís, con ilustraciones del joven y conocido artista Miguel Hevia.

CUBA Y AMÉRICA por su lujo, abundancia de lectura amena é instructiva, riqueza de ilustraciones é impresión, es la Revista de mayor circulación en Cuba.

Se publica todos los domingos: Una EDICION MENSUAL, voluminosa é primer domingo de cada mes, y otra SEMANAL, los demás domingos.

Suscripción á las dos ediciones, OCHENTA CENTAVOS plata española.

Administración, GALIANO 79, Habana.

Anuncios médicos. Dá un anuncio gratis en la REVISTA mensual al suscriptor que lo d sea

AU PETIT PARIS

SEDERIA Y CASA DE MODAS

Se ha puesto á la venta un variado surtido de CORSETS RECTOS últimos MODELOS, precios desde \$2 á \$5.30. También se hacen por medida desde \$10.60 en adelante. Blusas de algodón, yerbilla y seda.

Se han recibido los nuevos MODELOS DE SOMBREROS PARA EL VERANO.

Realizamos citas de Moaré de pura seda á la mitad del precio.

NUMEROS 5, 9, 12, 22

Precios 15, 25, 30, 40 centavos plata

Flores, plumas, encajes, tiras bordadas, aplicaciones

Trenza de paja la pieza c/ 12 metros \$0.65.

Obispo 101 Teléfono 686

PELETERIA LA BOMBA

se trasladó á la

Manzana de Gómez,

FRENTE AL TEATRO ALBISU

Jueves 17 de julio de 1902. FUNCION POR TANDAS.

À las 8 y 10 La Macarena

À las 9 y 10 KIKIRIKI

À las 10 y 10 La Verbena de la Paloma

Mañana, 18, reaparición de la 12 triple Sra. Esparanza Pastor.

TEATRO DE ALBISU

GRAN COMPAÑIA DE ZARZUELA

TANDAS - TANDAS - TANDAS

Table with 2 columns: Item description and Price. Includes items like 'Grilled 12, 25 3er. plato', 'Palcos 17 6 25 pasc.', 'Luneta con entrada', 'Butaca con idem', 'Asiento de terrilla con idem', 'Idem de pasaje con idem', 'Entrada general', 'Entrada á terrilla ó pasaje'.

En la próxima semana LA BANDA DE THOMPETAS, por el Sr. Pijner.

Próximamente, estreno de

El Galguero Chico

Fumen R. ALNES y MARQUES DE RABELL. Son los mejores tabacos legítimos de Vuelta Abajo.

ENTRE PAGINAS

Una hoja de mi Almanaque

Julio 17 Jueves La Marquesa de Brinvilliers. Traigamos a esta página esa figura...

Llamábase María Magdalena Drenx d'Abroy, hija de un lugar teniente civil, veintinueve años antes de su enlace...

En ocho meses llegó a envenenar a su padre, a sus dos hermanos, a su hermana y a otros miembros de su familia...

REPORTER.

PRIMERA ENSEÑANZA

EXÁMENES DE MAESTROS

Como no podía menos de suceder, la Secretaría de Instrucción pública ha debido experimentar una verdadera decepción al conocer el resultado de los exámenes...

No es nuestro ánimo hacer un elogio de la mencionada obra, porque esta labor realizáronla de manera brillante talentos superiores...

Nadie ignora que la mayoría de los que hoy se dedican al ejercicio del Magisterio no habían hecho estudios de las distintas materias consignadas en el programa oficial...

Y ya que tratamos de La Moderna Poesía, nos congratulamos en anunciar a nuestros lectores que su dueño, nuestro amigo López, no perdona medio ni reparo en sacrificios para elevar al más alto grado la cultura intelectual del país...

LA DE LA ISLA, obra original y única en su clase, en la cual, además de las divisiones territorial, política, administrativa y judicial, aparece la escolar en colores artísticamente combinados...

También sabemos que de los talleres de la que podríamos llamar la primera casa editorial de Cuba saldrán muy pronto una multitud de obras didácticas que constituirán la "Biblioteca del Maestro"...

No es un misterio para nadie la diversidad de criterios en las calificaciones, pues existe el hecho de que muchos trabajos idénticos en la forma, en el fondo y hasta en el estilo, fueron calificados de muy distinta manera...

Que el párrafo destinado al análisis prosódico y ortográfico, no exceda de cincuenta palabras, con el fin de que puedan hacerlos bien los que no están acostumbrados a escribir deprisa...

Como no podía menos de suceder, la Secretaría de Instrucción pública ha debido experimentar una verdadera decepción al conocer el resultado de los exámenes...

Sobre Sport

Contestación al señor Gaztelúa sobre caballos.

La trágica muerte de Enrique III determinó el abandono de los sangrientos ejercicios y fueron reemplazados por el esporting. En tiempo de Luis XIV llegó a tan alto grado de esplendor...

Los movimientos contenidos y el aire de trote, se pusieron más en moda. La escuela de la Bruce, de Pluvinel, del Duque de Newcastle, dominó en el siglo XVII y cedió en su puesto a la de Versailles...

formó ginetes perfectos. Recomendaba a los instructores que enseñaran a los soldados el trote y que supieran lanzar sus caballos a la carga.

Los picaetres principales fueron el de los J. J. de París y la Escuela de Saint-Germain.

Todo máquina se compone de cierto número de piezas. Estas piezas en las máquinas vivas se llaman órganos, nombre que también se usa en mecánica.

El Ayuntamiento de este pueblo ha formulado un presupuesto para el presente año económico que ha elevado a la aprobación del señor Secretario de Hacienda, ascendiendo a la respetable cantidad de \$27 337 95 oro americano...

mente tenemos que tratar al hacerlo de su sangre y de la degeneración; dos palabras de estética al hablar de la manera de efectuar sus movimientos...

Todo máquina se compone de cierto número de piezas. Estas piezas en las máquinas vivas se llaman órganos, nombre que también se usa en mecánica.

F. IRIONDO DE LA VERA. Habana, Julio 11 1902. (Continúa.)

De Santo Domingo

Julio 12 de 1902.

El Ayuntamiento de este pueblo ha formulado un presupuesto para el presente año económico que ha elevado a la aprobación del señor Secretario de Hacienda, ascendiendo a la respetable cantidad de \$27 337 95 oro americano...

y a este tener la mayor parte de los empleados. Las plazas de Inspector de Rentas y Comisionado Ejecutor de Apremios que por razón de economía se unificaron en el año anterior, se separan nuevamente ahora asignándose a ambas un haber anual de \$1,080.

Para reparación de calles y caminos se fija la cantidad de \$3 490, y si se tiene en cuenta que en el anterior presupuesto figuraba para esta atención la suma de \$1 626-70 y no se ha podido observar ninguna clase de reparaciones en las calles, cabe sospechar que dichos tres mil y pico de pesos tampoco serán invertidos debidamente.

En el anterior presupuesto se consignó la suma de \$100 para limpieza de calles, y sin embargo durante el año, si mal no recordamos, solo una vez se limpiaron las calles principales del pueblo, pero se hizo obligado a los propietarios a que de su propio bolsillo cubrieran los frentes de sus casas.

Para recojidas de basuras se asignan \$700 en el actual presupuesto, ó sea unos trescientos más que en el año anterior. Oremos que para este servicio basta ocupar un solo carrero, pero se ponen dos y esto porque uno de ellos se ocupa casi exclusivamente en los servicios particulares del señor Alcalde, como es: cortar yerbas para los caballos de dicha autoridad, así como llevarle comida a los cerdos que tiene el Alcalde en un potrero cercano al poblado.

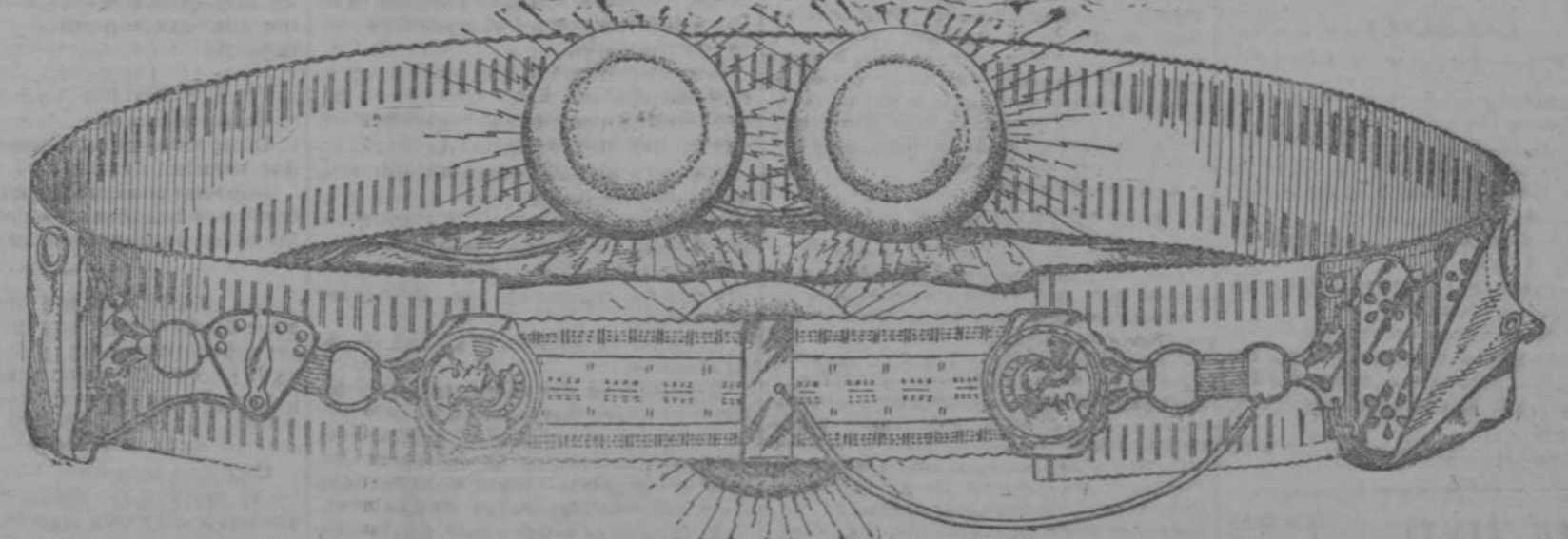
También se asigna la suma de \$160 96 para Policía especial; esta será probablemente la del Gobierno Civil de la provincia, y entendemos que debiera prescindirse de ese gasto porque no nos reporta beneficio alguno sostener esos empleados.

Se asigna la cantidad de \$1,000 para adquisición de una bomba. Siris.

se una bomba que fué adquirida con la cooperación del comercio de este pueblo y que ha llenado bien su cometido siempre que fué necesario. Dicha bomba tal vez necesitará una ligera reparación para utilizarse convenientemente, pero no se sabe cómo ni por qué ha ido a parar a manos de un señor agricultor que la dedica a regar las siembras de su finca, siendo así que la referida bomba debiera estar en poder del Ayuntamiento.

Para la construcción de una plaza de recreo se fijan \$1,000 en el citado presupuesto. Viene a llenar alguna necesidad perentoria dicha obra en los actuales momentos? No sería mejor estar para cuando estemos en situación más desahogada? Además, en el presupuesto de 1900 a 1901, se fijan \$500 para construir dicha plaza, y no se invirtieron, ignorándose, asimismo, el destino de ciertas cantidades que se recolectaron para el mismo objeto.

En el presupuesto de 1900 a 1901 se consignó la cantidad de \$500 para construir un nuevo matadero. Pues bien, dicha cantidad se invirtió íntegramente, y además se aprovecharon los materiales del matadero viejo; pero la obra realizada a juicio de peritos, no podía valer ni con mucho la cantidad que aparece invertida en ella. Y esto queda demostrado al observarse que en el actual presupuesto se fijan cien-



¿PUEDE CURARSE!

¡LA CAUSA DE LA DESTRUCCION EN MAS DE MIL Y UN CASO, PUEDE CURARSE CON LA ELECTRICIDAD!

Miles de hombres padecen de varicocele y lo ignoran. Saben únicamente que algo está disminuyendo su energía y ambición, y no ven razón alguna para ello. Este mal terrible es el más traicionero, silencioso, certero en su trabajo. Se presenta sin causa aparente y no para en su trabajo de destrucción hasta que roba al hombre toda su vitalidad y lo deja como una ruina de su ser normal.

He dedicado veinte años de mi vida al estudio de éste y muchos otros parecidos, y en este período he curado 50,000 CASOS DE VARICOCELE. Mi método ha probado después que se ha probado el cuchillo, las inyecciones y todos los tratamientos que son conocidos, sin resultado. He curado a médicos, abogados, sacerdotes, comerciantes y artesanos. En muchos miles de casos en que se consideraba una curación imposible, he curado con mi tratamiento, del Método McLAUGHLIN. Uso de un método exclusivamente mío, en resultado de una vasta experiencia, durante los últimos veinte años. He perfeccionado una batería eléctrica para el cuerpo, que puede usarse cómodamente mientras el enfermo duerme de noche, que da una corriente poderosa pero calmante, fortificante por espacio de seis u ocho horas por un método inventado por mí, que disuelve las congestiones, ayuda la circulación, contrae las cuerdas relajadas y devuelve las fuerzas. Cura la varicocele radicalmente, en dos ó tres meses. Mi CINTURON ELECTRICO puede usarse sin la menor molestia, es poderoso y duradero, puede remitirse a cualquier parte con sus instrucciones al recibo de su precio. Se dan consejos gratis, profesionales hasta que se obtenga la curación.

MIS OFRECIMIENTOS CUMPLIDOS!

Habana, Julio 7 de 1902. Sr. Dr. McLaughlin. O'Reilly 90, Habana. Muy Sr. mio: Me complazco en reconocer los notables efectos de su Cinturón Eléctrico, pues en tres semanas nada más que lo he estado usando, me encuentro muy aliviado de mis padecimientos. Así pues, se puede demostrar que la Electricidad es el más natural de los remedios para las enfermedades del cuerpo humano. Sin más por el presente me repite de Vd. atto. a. a. Edix Hevia. S/c. Consulado y San Miguel, café.

DOCTOR M. A. MCLAUGHLIN,

O'REILLY 90, HABANA.—CUBA.—HORAS DE CONSULTAS, de 8 a. m. á 8 p. m. Domingos, de 10 a. m. á 1 p. m.

FOLLETIN 34

AMORES SUBLIMES

NOVELA INGLESA DE CARLOTA M. BRAEME

(Esta novela, publicada por la casa editorial Masacci, se vende en la "Moderna Poesía", Obispo número 135.)

Y mirando los balcones de la fachada, añadió estremecido: —Siempre tengo la fantasía de que las ventanas de las casas son grandes ojos que la están mirando a uno. —Entonces alejémonos de ellas— respondió Carmen, sonriendo.—No hay lugar más delicioso aquí para charlar un rato, que el paseo de limoneros. ¿Quiere usted que vayamos allí? —Encamináronse al paseo de limoneros, y se sentaron en un banco rústico. Entonces la joven condesa sintió un momento de vacilación. Se hizo cargo de que en aquel instante estaba frente a frente de la verdad. ¿A qué conocer lo peor? Las hojas de los limoneros caían en el suelo, sobre la blanca falda de lady Clarissa, sobre su dorada cabeza. El reflejo del sol le hacía el rostro; y los pajerillos cantaban de la manera más alegre del mundo. —¡Felices pájaros!—preguntó, es-

cochándolos.—¿Si algún corazón humano estuviese tan libre de cuidados como el de ellos? —Carmen deseó hacerle a usted algunas preguntas—empezó.—¿Se que usted me contestará con toda sinceridad. Dígame usted... ¿conoció a lord Ryeburn en Lisboa? —Leyó la respuesta en la pálida que cubrió el rostro de la joven. —Inclinó los negros ojos y también se hinchó la boca. Leyó la respuesta, y un débil grito de pena salió de sus labios. —No es necesario que me conteste usted—dijo.—¿Sabe usted ya lo que quiero decir? —Con un desesperado esfuerzo Carmen trató de recomponerse, y sonrió pensosamente. —Mi querida lady Clarissa—dijo—la expresión de su rostro me conturba. Temía algo malo. ¿Qué me pregunta usted? —¿Qué si ha conocido usted a lord Ryeburn en Lisboa?—repitió la condesa. —Ni aun á costa de su vida hubiera dicho Carmen una mentira. Trató de evadir la cuestión. —¿Por qué quiere usted saberlo?—preguntó a su vez.—Es preciso que tenga usted alguna razón para hacerme tan extraña pregunta. —Tengo, en efecto, una razón poderosa, y se la diré cuando me haya contestado usted—dijo lady Clarissa.

essa preguntara—dijo—No lo comprendo ni lo creo bien hecho. —Tengo una razón y pronto se la revelaré—dijo la condesa.—Carmen, V. siempre ha sido sincera; ésto también ahora. Dígame lo que haya habido entre mi marido y V. —Nada en absoluto—protestó ella. —V. deja volar su fantasía. No hay dos personas más ajenas en todo el mundo que su marido y yo. —Si... pero siempre ha sucedido eso!—observó lady Clarissa.—¡Oh, Carmen, su rostro me dice que no siempre ha sido así! No hay necesidad de palabras... —Usted me asusta, lady Clarissa—dijo Carmen.—Realmente no obra usted bien habiéndome de esa manera. Injuria V. á su marido y me injuria á mí. Puedo asegurarle que nada existe de común entre un marido y yo. —Hoy no quisiera—respondió la condesa—hoy no. Pero en lo pasado... en lo pasado sí que ha existido algo; dígame lo que fué. Carmen estaba perpleja no sabiendo qué contestar. No podía resistir á aquella petición; pero tampoco podía descubrir la historia de sus amores y su triste fin. —Lady Clarissa—dijo con flos mentes—por qué no se informa usted de su marido? El es el único indicado para contestar á sus preguntas y resolver sus dudas al es que tiene usted alguna.

—Tengo muchas—observó lady Clarissa tristemente. —¿No de él, crees?—exclamó Carmen.—Permítame usted que dé mi testimonio. Creo que ninguno es más leal, más sincero y más fiel para su esposa, que lo es lord Ryeburn para V. —Así, pues, ¿V. cree que me ama?—preguntó la condesa. —Sí—contestó Carmen.—Lo aseguro. —¿Cree V. que me ama porque se ha casado conmigo?—¡Ah, Carmen, usted no puede contestar á esta pregunta! ¿Demasiado sabe usted á quién amaba entonces! —¿Por qué me habla usted en ese tono, lady Clarissa?—exclamó la joven.—¿Jamas la he ofendido á usted de palabra, obra, ni pensamiento. Mi alma y mi corazón están tan puros como el cielo que nos cubija. ¿Por qué me dice V. esas cosas? —¿Por qué V. ha ayudado á que me engañasen!—contestó la joven lady.—Usted ha vivido bajo mi mismo techo, me ha llamado usted su amiga, ha estrechado mi mano, me ha besado usted, y durante todo ese tiempo se habrá V. reído de la felicidad con que me engañaba. —¿Y cómo se le ha engañado á V.?—preguntó Carmen. —De toda manera. Usted pretendía ser una extraña para mi marido; jamás ha dicho usted que le conociera de antes, sin embargo, se han amado ustedes.

—No contestaré á semejantes palabras—dijo Carmen fríamente. —¿Porque no puede usted oírme?—preguntó lady Clarissa, abriendo los ojos de confianza.—exclamó lady Clarissa.—Venga usted conmigo y le presentaré la prueba. —Caminaron juntas en silencio, aquellas dos mujeres que habían tenido la desgracia de amar al mismo hombre. Carmen desalentada, abatida, no sabiendo qué decir ó hacer; lady Clarissa, á su lado, desesperada, atravesando los anchos corredores, subiendo las regulas escaleras, hasta llegar á las habitaciones de lady Clarissa; ésta hecho la llave por dentro de manera que nadie pudiese interrumpirlas. —Le presentaré á usted la prueba, pero Carmen contestó: —No puede usted presentarme pruebas de que la haya engañado ó ofendido. El sol daba de lleno en los cristales de las ventanas; las rosas sobrecalaban de entre el césped; y aquellas dos mujeres que habían sido amigas, rivales en aquel momento, se miraron. —Por la última vez, Carmen—dijo lady Clarissa.—¿quiere usted decirme lo que haya habido entre usted y lord Ryeburn? —Por la última vez, lady Clarissa, con la plena seguridad de mi inocencia, rehúso contestar á esa pregunta.

